



**CHAMADA À CANDIDATURA  
CONVOCATÓRIA PUMA  
Programa Universitário de Mobilidade Acadêmica 2021-2022**

**Mobilidade estudantil de graduação (agosto-dezembro 2022)**

- |      |  |       |
|------|--|-------|
| I)   | Programa Universitário de Mobilidade Acadêmica – PUMA:<br>Mobilidade Estudantil 2021-2022            | p. 01 |
| II)  | Descrição do programa PUMA   | p. 02 |
| III) | Calendário para a mobilidade estudantil 2021-2022<br>(período da mobilidade agosto-dezembro de 2022) | p. 03 |
| IV)  | Elegibilidade e Critérios de seleção dos estudantes<br>aspirantes à mobilidade de graduação          | p.04  |
| V)   | Compromissos das universidades e estudantes participantes  | p.04  |
| VI)  | Disposições complementares   | p.06  |
| VII) | Anexos   | p.07  |

## **I. Programa Universitário de Mobilidade Acadêmica – PUMA: Mobilidade Estudantil 2021-2022**

### Parceiros do programa:

Agência Universitária da Francofonia (AUF) Américas.  
Conferência Regional de Reitores de Universidades Latino-americanas (CRULA) membros da AUF.

### Resumo:

O presente documento se refere ao desenvolvimento da primeira fase do programa PUMA, a chamada à candidatura (convocatória) 2021 de mobilidade estudantil presencial, prevista para o segundo semestre de 2022.

Os alunos de nível graduação (todas as modalidades incluídas: licenciatura, bacharelado ou área técnica profissional/engenharia), matriculados nas universidades participantes, membros da AUF na América Latina, poderão realizar um intercâmbio estudantil presencial de 90 a 180 dias na América Latina com as instituições participantes do programa PUMA (ver Anexo 1), com os seguintes objetivos:

1. Realizar uma experiência de internacionalização que permita que os alunos cursem disciplinas em uma universidade de destino e as homologuem nas suas universidades de origem.
2. Dinamizar a vida em rede entre as universidades da América Latina membros da AUF.
3. Promover uma francofonia solidária entre as universidades da América Latina membros da AUF, por meio da participação dos bolsistas do programa PUMA em eventos de francofonia e de aprendizagem e difusão da língua francesa.
4. Impulsionar e difundir a francofonia e a mobilidade na América Latina para estreitar laços entre universidades e permitir que no futuro floresçam projetos de cooperação bilaterais.

### Contexto e justificativa:

As universidades membros da CRULA têm identificado um baixo nível de mobilidade estudantil presencial Sul-Sul na América Latina; a maioria dos fluxos universitários que envolvem o Sul Global são Norte-Sul e principalmente Sul-Norte.

A CRULA pretende impulsionar uma ação específica para promover a mobilidade presencial dos alunos entre suas universidades membros, baseada na solidariedade, na flexibilidade e no apoio financeiro recíproco entre as universidades participantes.

A CRULA solicitou o apoio da AUF Américas para a implementação deste programa.

### Instituições participantes:

As universidades membros da AUF na América Latina que manifestaram seu interesse em participar do programa PUMA. Para esta primeira fase do programa PUMA 2021-2022, 19 universidades de 8 países diferentes manifestaram seu interesse de participar mediante uma carta de intenção assinada por uma autoridade de cada universidade (ver Anexo I).

## **II. Descrição do programa**

Termos de referência do programa PUMA para 2021 – 2022:

### Funcionamento do programa:

Para esta primeira etapa, o programa prevê o intercâmbio de estudantes – um por um - (envia-se um estudante e recebe-se um estudante) de graduação, de nível intermediário (ou seja, que já tenha cumprido a metade da carga total de sua graduação). A duração da mobilidade presencial está prevista para 90 a 180 dias. Todos os campos disciplinares podem participar do programa.

### Número e natureza do financiamento:

É estabelecida uma proposta de harmonização de um (1) financiamento por universidade participante que inclui o seguinte:

- a) A isenção do pagamento da matrícula do estudante recebido pela universidade anfitriã.
- b) A universidade de origem do estudante cobre a viagem internacional.
- c) A universidade receptora cobre a hospedagem e a alimentação do estudante que recebe durante o período da mobilidade estudantil.

### Processo do programa PUMA:

1. Publicação da chamada à candidatura (convocatória) do programa PUMA.
2. Recepção chamada à candidatura (convocatória) pelas universidades participantes.
3. Difusão da chamada à candidatura (convocatória) no interior das universidades participantes.
4. Seleção de um estudante principal e de um suplente por cada universidade participante. Cada estudante, principal e suplente, deve escolher três universidades de destino possíveis, por ordem de preferência.
5. Envio da postulação do estudante principal e do suplente ao programa PUMA, pela universidade de origem (ver modelo –carta postulação)

6. Organização da mobilidade pelo programa PUMA de acordo com as solicitações recebidas das universidades participantes.

Este processo inclui: Apresentação do estudante postulado à universidade de destino, análise da postulação-candidatura pela universidade de destino, emissão da carta de aceitação e carta compromisso por parte da universidade de destino.

7. O programa PUMA envia carta de aceitação à universidade de origem do estudante com cópia ao mesmo.

8. Confirmação pelo aluno da realização da mobilidade e aceitação dos seus termos.

9. Início da mobilidade e acompanhamento.

10. Participação do Fórum de bolsistas do programa PUMA 2021-2022.

### III. Calendário para a mobilidade estudantil 2021-2022 (agosto-dezembro 2022):

<b>Publicação da chamada à candidatura (convocatória)</b> pelo programa PUMA.	15 de novembro de 2021.
<b>Recepção e difusão</b> da chamada à candidatura (convocatória) no interior das universidades participantes. <b>Seleção</b> efetuada por cada universidade participante de um estudante principal e de um suplente e <b>postulação de um aluno principal e de um suplente</b> para sua participação na convocação PUMA 2021-2022 (mobilidade estudantil presencial de graduação).	De 15 de novembro de 2021 a 25 de fevereiro de 2022
<b>Envio escaneado da documentação da postulação</b> do estudante principal e do suplente à comissão de acesso à mobilidade PUMA-CRULA-AUF, de parte de cada universidade participante, ao email: <a href="mailto:puma-crula@auf.org">puma-crula@auf.org</a> com cópia para: <a href="mailto:antenne-amerique-latine@auf.org">antenne-amerique-latine@auf.org</a>	A partir da publicação da convocatória e até 25 de fevereiro de 2022
<b>Organização</b> da mobilidade pela comissão de acesso à mobilidade PUMA- CRULA-AUF: <b>revisão da documentação e envio das propostas de mobilidade estudantil</b> às universidades de destino.	De 25 de fevereiro a 31 de março de 2022
<b>Envio escaneado de cartas de aceitação</b> das universidades de destino à comissão de acesso à mobilidade PUMA-CRULA-AUF.	De 01 a 21 de abril de 2022
<b>Envio escaneado de cartas de aceitação</b> da mobilidade estudantil presencial às universidades de origem (com cópia para os estudantes, principal e suplente).	A partir de 22 de abril de 2022

<b>Recepção das cartas compromisso</b> escaneadas pelos estudantes em mobilidade.	De 28 de abril a 5 de maio de 2022
<b>Reunião</b> para a <b>coordenação</b> entre universidades participantes.	18 de maio de 2022
<b>Início da mobilidade</b> presencial estudantil.	A partir de agosto de 2022

#### IV. Elegibilidade e Critérios de seleção dos alunos aspirantes à mobilidade de graduação:

##### Elegibilidade dos estudantes:

- Estar inscrito em uma graduação (bacharelado, licenciatura ou área técnica profissional/engenharia), em nível intermediário, em uma universidade da América Latina membro da AUF (ver Anexo I: Universidades participantes do programa PUMA 2021-2022).
- Possuir um nível A2 de domínio da língua francesa ou seu equivalente ou superior.
- Ser indicado por uma universidade da América Latina, participante do programa PUMA 2021-2022.
- Ser aceito pela universidade de destino conforme seus critérios.
- Ter uma proposta de pelo menos três disciplinas a cursar na universidade de destino, aprovada pela universidade de origem.

##### Critérios de seleção dos estudantes aspirantes à mobilidade de graduação:

- O estudante aspirante (principal e suplente) deve contar com domínio da língua francesa equivalente ou superior ao nível A2, comprovado por meio de um atestado ou documento institucional equivalente ao nível A2 ou superior.
- O estudante deve ser selecionado pela sua universidade de origem, que aplica seus critérios de seleção.
- O estudante deve ser aceito pela universidade de destino, que aplica seus critérios de aceitação.

#### V. Compromissos das universidades e estudantes participantes:

##### Compromissos da universidade de origem:

- A universidade de origem indica seus alunos interessados (principal e suplente) para participarem da convocação PUMA 2021, com o objetivo de realizar uma mobilidade estudantil presencial de graduação de 90 a 180 dias (ver modelo –carta postulação).

- Envia à comissão de acesso à mobilidade PUMA-CRULA-AUF os seguintes documentos escaneados do aluno principal e suplente. Os documentos devem ser integrados na ordem estipulada no modelo da carta de postulação (ver modelo – carta postulação), em apenas um arquivo PDF não superior a 20MB para cada aluno (principal e suplente). Cada arquivo PDF deve ser identificado da seguinte maneira: **principal\_sobrenome\_nome** e **suplente\_sobrenome\_nome** e enviado ao email [puma-crula@auf.org](mailto:puma-crula@auf.org) com cópia para [antenne-amerique-latine@auf.org](mailto:antenne-amerique-latine@auf.org)
- Documentos comprobatórios do aluno principal e do suplente nos quais conste que os alunos estão matriculados (inscritos) na universidade de origem.
- Documento comprobatório do desempenho histórico escolar do aluno principal e do suplente no qual constem as disciplinas cursadas, as qualificações obtidas e a média geral acumulada.
- Documento comprobatório do nível A2 de domínio da língua francesa ou superior (certificado ou documento no qual conste o domínio equivalente).
- Proposta de pelo menos três possíveis disciplinas a serem cursadas na universidade de destino (do aluno principal e do suplente).
- Certificado de vacinação contra a COVID-19.
- Fotografia colorida 3x4, arquivo .jpg ou .png ou .tiff do aluno principal e suplente.

**Considerações:**

- **Além dos documentos acima mencionados, os estudantes que desejarem realizar a mobilidade estudantil em uma universidade com uma língua diferente da sua língua materna, deverão enviar o atestado ou documento equivalente de nível de domínio dessa língua estrangeira, nível B2 ou superior.**
- Após a recepção dos documentos, será enviada uma notificação de dessa recepção pela comissão de acesso à mobilidade PUMA-CRULA-AUF.
- **Não será aceita documentação incompleta, pois este fato invalida a postulação na convocação.**
- Cobre a transferência internacional de seu aluno beneficiado.
- Oferece apoio a seu aluno beneficiado com a mobilidade estudantil de graduação e acompanha sua mobilidade em prol do seu bem-estar acadêmico e pessoal.
- Compromete-se a reconhecer os cursos que seu aluno de mobilidade tenha cursado e aprovado na universidade receptora. Neste sentido, a universidade de origem determina a equivalência das qualificações e dos cursos com base em seu programa de estudos.
- Compromete-se a estabelecer ligação com a universidade de destino do aluno e responder rapidamente suas solicitações.

### Compromissos da universidade receptora (de destino):

- Entrega carta-compromisso escaneada ao programa PUMA (ver modelo de carta compromisso).
- Compromete-se a isentar o aluno recebido do pagamento da matrícula<sup>1</sup>.
- Cobre a hospedagem e a alimentação durante o período da mobilidade do aluno recebido.
- Propõe, de acordo com as possibilidades, a participação do aluno recebido em alguma atividade gratuita relacionada com a francofonia; por exemplo: cursos de francês curriculares ou extracurriculares, eventos acadêmicos de francofonia, atividades culturais, entre outros.
- Oferece apoio para seu acolhimento, processo de mobilidade e estadia durante a permanência do aluno em prol do seu bem-estar acadêmico e pessoal.
- Compromete-se a estabelecer ligação com a universidade de origem do aluno e responder rapidamente suas solicitações.

### Compromissos do aluno:

- Entrega carta-compromisso escaneada ao programa PUMA ao email [puma-crula@auf.org](mailto:puma-crula@auf.org) com cópia para [antenne-amerique-latine@auf.org](mailto:antenne-amerique-latine@auf.org) e à sua universidade de origem (ver modelo – carta-compromisso do aluno).
- Assume o custo do seguro internacional.
- Assume o custo do passaporte e visto (caso necessário) e de todos os gastos pessoais relacionados com sua mobilidade.
- Participa das atividades propostas de impulso à aprendizagem do francês e à francofonia.
- Respeita as diretrizes sanitárias do país de destino.
- Respeita outros possíveis requisitos particulares da universidade de destino.
- Participa do Fórum de bolsistas do programa PUMA 2022, ao concluir a mobilidade estudantil.

## **VI. Disposições complementares**

### Atividades francófonas:

O aluno participante poderá se beneficiar de uma atividade gratuita de francofonia dentro da universidade de destino, por exemplo: cursos de francês, eventos acadêmicos francófonos, atividades culturais francófonas, entre outros.

---

<sup>1</sup> Algumas universidades podem aplicar custos administrativos que não estão incluídos na matrícula acadêmica básica. Neste caso, a universidade receptora informará a este respeito tanto a comissão de acesso à mobilidade da PUMA-CRULA-AUF quanto a universidade de destino do aluno.

Essas atividades podem ser presenciais, em modalidade híbrida ou online. Nesses dois últimos casos, deverá se prestar atenção às modalidades técnicas de acesso do estudante para evitar custos adicionais à sua mobilidade. A lista de atividades francófonas será proposta pela universidade de destino.

## VII. Anexos

### Anexo 01

#### **Lista de universidades participantes da chamada à candidatura-convocatória PUMA 2021-2022:**

#	PAÍS	UNIVERSIDADE
1	Argentina	Universidad del Salvador
2	Argentina	Universidad Nacional de Cuyo
3	Bolívia	Universidad Mayor de San Simón
4	Brasil	Universidade Estadual Paulista
5	Brasil	Universidade Federal de Minas Gerais
6	Brasil	Universidade Federal de Pernambuco
7	Brasil	Universidade Federal de Uberlândia
8	Brasil	Universidade Federal de Goiás
9	Brasil	Universidade Federal do Pará
10	Brasil	Universidade Federal Fluminense
11	Chile	Universidad Bernardo O'Higgins

12	Colômbia	Pontificia Universidad Javeriana - Bogotá
13	Colômbia	Universidad del Rosario
14	Colômbia	Universidad del Valle
15	Colômbia	Universidad EAN
16	Guyana Francesa	Université de Guyane
17	México	Universidad Nacional Autónoma de México
18	México	Universidad Veracruzana
19	Uruguay	Universidad de la República del Uruguay